

ТОМ ВОЛСЕВИК

(МОЛОДОЙ БОЛЬШЕВИК)

VLKSM Okruzkomlən da Kudьmkarskəj VLKSM rajkomlən gazet

№ 58 (391)

Şentavr 18 lun 1936 god

Mijan vьna armija

Şentavr 15 lunə mijan okrugьn pondəčis prizьv Krasnəj armijae.

Bojescez 1912 godşa rozdennoa tьrtisə assinьs dolg. Čoza pondasə loknь gortə, niž zamenajtnь munasə 1914 da 1915 godşa tom popolenno.

Krasnəj armija eta godə polučitas gramotnəj, fizičeski krepkəj, zdorovəj, klassovo-vьderzannəj popolenno.

Mijan okrug oza prizьvə zanimajtis ovlashьn pervəj mesta. Oblispolkom mijanlə šetis krasnəj perexodassəj znamja. Eta znamja mijə dolzonəš viznь i tavo.

Tavoša godə prizьv kezə gotovitčəmnь mijə imejтам ьzt pokazatel-lez- negramotnəjjez velətim 100 procent vьlə, malogramotnəjjezəs 81 proc. vьlə. Gotovitim „Vorostlovskəj strelok“ značkistlezəs 60 procent vьlə, „GTO“ značkissez 27 procent vьlə, „PVXO“—

45 procent vьlə da „GSO“—55 proc. vьlə.

Sociališticeskəj dogovor Basrespublikakət tьrtim 100 proc. vьlə, do kad esə em, pože perevьpolnitnь dogovor.

Molodoz tədə volsevickəj trađicijaez, molodoz tədə, sto em kьk zonna vojennəj opasnošis—ena Germanija da Japonija.

Vil popolenno etik versok assinьm tu nekintlə oz šet. Kutčisəs-kə Germanijae neto Japonijae mijankət vojuitnь, mi nьkət tьskasnь pondam pervəj marsal jort Vorosilov rukovodstvo i vьtnь ne mijan Sovetskəj tu vьlnь, a nь tu vьlnь.

Vьdəs obsestvennoš okrugis dolzon uđelajtnь prizьv vьlə ьzt vьnimanno. Toko aktivnəj učasťaen da praktičeskəj otsaləman prizьvnəj komištijalə, mijə verman petnь pervəj mesta vьlə ovlashьn.

Vil popolenno

Talun šentavr 15-ət lunə Kudьmkarьn pondəčis prizьv, eta ьzt praznik truđasəj ođirlən mijan okrugьn da vьd Sojuz pašta jəzlən.

Tom jez asьvšən lozžəzən kьsšə Jurina derevnaə prizьvnəj punktə. Prizьvnəj punktьn molodoz lə gotovitəmaš vur vstreča: saxmattez, saskaez, domino, paťefon, garmonna, knigaez, žurnallez, gazet-tez—vьdəs prizьvnikkezlə.

Bođrəjən, vešoləjən loktəm prizьv vьlə molodoz.

Kinəs oz primitə armijae, sija kolččə nedovolen, jursə əsətem, poražə komissarlə mьlə-pə menə ed primitə.

Kədə primitisə sija gotov jəktьnь, siz radujtčə.

Vil popolennoьn avu negramotnəj prizьvnik. Vьdəs imejtənь ovrazovanno ne jeeazьk 1-ət skola stupen ponda.

Privet vil pokolenno lə, krepьtzьka vizə kiьn vintovka!

Me radujtčə

Pervəj lunə me prizьv vajtči Krasnəj armijae. Prizьvnəj komištija menə primitis, me radujtčə. Menьm partija da pravitčestvo šetas kiə vintovka, kədən me zorkəja ponda xranajtnь mijan vełikəj sovetskəj sojuzliš ruvezzez.

Me tədə, kьeem ьzt zadačaez sulalənь Gərd armija ožьn. Pukta assim

vьd vьn, ovlađejta voennəj tьxnika.

Me veləti vil Konstittucia kьtən vaitčə: „Ravočə-Kreššanskəj Krasnəj Armijae voinskəj sluzьva, loə SSSR-iš grazdana ponda počotnəj ovjazannošən“. Eta počotnəj ovjazannoš me opravdajta.

Kazancev Nikolaj Pavlovič.

Gotovitčam VLKSM CK plenum kezə

Kər mi kьlim, sto mijan Šverdlovskəj VLKSM ovkom pondas kernь doklad CK VLKSM plenum vьlnь, mi rajonьn čulətim aktivkət sovesađno, sьvərašən edinəj sojuznəj lun, kьtən vьd komsomolec pondis tadnь eta ьzt meroprijatija jьlis.

Pervičnəj komsomolskəj organizacijaezьn čulətim samoproverka, kьtən vьd komsomolec vištalis aslas iz jьlis, kьz sija vьpolnajtə VLKSM X sjezdliš reseňnoez.

Ožьk Katčinskəj komsomolskəj gruppa sovsem ez vьdmь, molodoz komsomolə ez pьr. Əni eta kədə 6 mьrt gizisə zajavleđnoez pьgnь komsomolə, nь kolasiš kuim nьvka.

Kolhozьn organizujtisə dram kruzok, molodoz rьt-teznas mьččalə postanovkaez.

Komsomolskəj gruppa regulərnəja čuləti komsomolskəj sobrađnoez, vьdəs komsomoleccez vьpisьvajtənь gazet-tez, ləddətnə xudožestvennəj literatūra.

Ožьk politučova kruzok ez zanimajtčь, əni zanatijaez munənь regulərnəja. Vьdmə aktiv.

Katčinskəj komsomolskəj gruppa loas peredovəj komsomolskəj gruppaen Jurin-skəj rajonьn.

D—X.

Velətnь xudožestvennəj literatūra

—Talun samoproverka, — ətaməd kolasьn vaitənь komsomoleccez Kekurskəj organizacijais (Kudьmkarskəj rajon), — mijə pondam' otčitьvajtčьnь ətaməd kolasьn, kьz tьrtam VLKSM X sjezdliš reseňnoez.

Sobrađno ošsis. Komsomoleccez šərsən vərsən vištəšənь, kьz nija uzalənь, veləčənь da kьeem iz nuətnə molodoz kolasьn.

Vьd komsomolec Kekuriš ləddətnə xudožestvennəj literatūra. Veləčənь politkolaьn, pzalənь dram kruzokkezьn.

Kekurčilə avu gaztəm, nija kuzənь čulətnь assinьs dosug, K—V.

О награждении Героя Советского Союза тов. Леваневского С. А. орденом Трудового Красного знамени и Штурмана тов. Левченко В. И.—орденом Ленина

Постановление Центрального Исполнительного Комитета Союза ССР

Центральный Исполнительный Комитет Союза ССР постановляет:

1. За новые крупные успехи в освоении северной воздушной трассы наградить Героя Советского Союза т. Леваневского Сигизмунда Александровича, ранее награжденного орденом Ленина и орденом Красной Звезды,—орденом Трудового Красного Знамени и штурмана т. Левченко Виктора Ивановича—орденом Ленина.

2. Выдать денежную премию Герою Советского Союза т. Леваневскому С. А. 25.000 руб. и штурману т. Левченко В. И.—15.000 рублей.

Председатель Центрального Исполнительного Комитета Союза ССР.

Г. ПЕТРОВСКИЙ.

Секретарь Центрального Исполнительного Комитета Союза ССР И. АКУЛОВ.

Москва, Кремль, 13 сентября 1936 г.

Герою Советского Союза летчику ЛЕВАНЕВСКОМУ штурману ЛЕВЧЕНКО

Братский привет отважным сыном нашей родины!

Поздравляю вас с успешным выполнением

плана исторического перелета

Крепко жму ваши руки

И. Сталин

ИСТОРИЧЕСКИЙ ПЕРЕЛЕТ ЗАКОНЧЕН

13 СЕНТ. НА ЩЕЛКОВСКОМ АЭРОДРОМЕ ПРИЗЕМЛИЛСЯ САМОЛЕТ ЛЕВАНЕВСКОГО

Как торжественны и радостны минуты этой незабываемой встречи! Голубая птица показалась на горизонте и вот она уже кружит над аэродромом. Люди машут руками. Все взоры устремлены вверх. Ребята поднимают высоко над головами букеты живых цветов и машут ими. Закончен замечательный перелет. 19 тысяч километров воздушной магистралью оставлены позади. Герой Советского Союза Сигизмунд Леваневский и штурман Виктор Левченко скоро сойдут на землю столицы.

Самолет снижается. Выпустив шасси, идет он на посадку. Вот он уже совсем близко от зеленого покрова аэродрома. Еще мгновение—и машина бежит по полю.

Гул приветствий, гремят крики „ура“. Реже и реже делает обороты пропеллер. Самолет уже совсем близко. Вот видны дорогие лица летчиков за стеклянной кабиной. У трибуны—движение. Все хотят пододвинуться ближе, чтобы увидеть славных летчиков. Ребята торопятся с букетами цветов. Здесь, среди этих гор цветов, есть и небольшой скромный подарок харьковских пионеров—маленький букет цветов. Его сегодня доставили в Москву на самолете.

Замерла машина. Первым вышел из кабины Левченко, за ним—Леваневский. Их окружают радостные счастливые лица. Над аэродромом гремит новый шквал приветствий. Со всех сто-

рон несет „ура“ гордым соколам нашей страны.

Под звуки авиамарша товарищи Леваневский и Левченко идут к трибуне.

В небе проносятся тройка скоростных самолетов. Они приветствуют отважных летчиков, проложивших воздушный путь между СССР и Америкой через суровую Арктику.

По поручению Центрального Комитета партии и правительства заместитель начальника Главсевморпути товарищ Янсон открывает митинг.

Председатель Совета народных комиссаров товарищ Молотов горячо приветствует Героя Советского Союза Сигизмунда Леваневского и штурмана Виктора Левченко с успешным выполнением плана исторического перелета. Он говорит о славных советских соколах, проложивших новый путь, соединяющий Советский Союз с Америкой. Этот путь проложен через самые трудные места, через самые далекие районы, через отдаленный Север, океаны и горы.

Здравицей в честь вождя народов товарища Сталина закончил свою речь товарищ Молотов.

На приветствие товарища Молотова отвечал Герой Советского Союза Сигизмунд Леваневский. Он сказал:

—Мы хотим, если это возможно, труд, который мы сделали в процессе перелета, посвятить товарищу Сталину, как и всю нашу жизнь.

ROMALIS OBLAST- NƏJ KOLXOZNƏJ SPARTAKIADA

(Pervenstvo Krasnoufimskej fizkulturnikkez sajın kolxozis „vperjod“).

Кык лун медвур овластнəј стадион вьлн соревнуйтсə колхознəј физкультурниккез, кытəн мьсчалисə не умəј резултаттез, вьд спорт виддез сəрти: Одорлун пəрвəј колхознəј спартакиада ромалис. Суддаез ыддисə резултаттез. Овсəј pervenstvo воштис команда Krasnoufimskej kolxozis „vperjod“.

Бзыт спортнəј даннəјжез мьсчалисə колхозниккез Коми-Пермякəј округиш. Ванков (Jurinskəј kolhoz) саркис граната 50 м. да 98 см. ылна.

Шəнтавр 13 лунə облисполкомьн усащниккез колхознəј спартакиадаиш вəлисə vstreча вьлн ВКР(В)

овком ськретар жорт Каваковкəт да облисполкомис предсəдателкəт жорт Головинкəт.

Жорттез Каваков да Головин критикуйтисə OBLSFK-лиш уз да сувтəтис физкультурниккез коласьн задача: охватитн физкультурнаəн una kolhozниккезəс овлашис.

Спартакиада сьлалис. Роведителлез-Krasnoufimskej kolxozis Sverdlovskəј trenirujtсьн, медвь лонь готовəн муннь Днепрпетровскə—Pervəј Vsesojuznəј kolhozнəј spartakiada вьлə. Oсталнəј усащтоккез мунисə горттезə, kolhozzezə кытəн нийə vizсисəнə шоезəн molodoz.

Pervəј mesta mijan sajın

Мийə умəјə готовитчим овластнəј спартакиада кезə. Ешл-вь миянəс trenirujtисə, ми-вь спартакиада вьлн петим роведителлезəн.

Льшəтəн ме вошти пəрвəј mesta, etə ponda mиянлиш команда премируйтисə melkokaљивнəј винтовкаəн. Сьвəршəн ме вошти мəдик пəрвəј mesta граната саркəт—граната сар

ki 50 metra 89 sm. ылна.

Ме умəјə есə сьсчала, гортн кuzанəс сьсчəвтли 4,50 metraəн, а Sverdlovskəs toko vermi sodтльн ətik сащиметра.

Журлаєн ме вьд лун ponda заңимайтсьн спортəн. Мəдик godə овластнəј rekorddez kolhozzez kolасьн loasə mиян sajын.

VANKOV.

Ponda zaңimajtсьн физкультурнаəн

Eg dumajt me sedнь kolhozнəј spartakiada вьлə, toko sijəн, sto me умəјə есə заңимайтсə спортəн.

Асланьм физкультурнəј команда индис менə Sverdlovskə. Sverdlovskьн ме kotraш 5000 metra вьлə, startə lokti kuiməзəн. Pervəј mesta заңимайтис Krasnoufimskej rajon.

Una me velali Sverdlovskьн.

Bur-вь вəли mиян округьн мəдик god сьлəтнь seteəм-зə okružнəј spartakiada, кьєəм tavo вəли Sverdlovskьн.

Əнi ponda trenirujtсьн, медвь вошн мəдик godə pervinstvo.

Sakuљn.

MIJANLƏ KOLƏ TRENER

Bur vəli mиянлə Sverdlovskьн, vura vstreчəйтисə mиянəс. Sverdlovskьн спортн vura заңимайтсə molodoz, ьлəн bur stadionez.

Oblastнəј kolhozнəј spartakiada mиянлə vəли skola, mийə spartakiada вьлн veləlim, азьлим, кьз физкультурнаəн заңимайтсəн seteəм rajonnez, кьз Krasnoufimsk.

Me komsorg, komsomolскəј organizacija poruцитис меньм vospitajтн mиян kolxozis molodoz. Fizkultu-

ra setə ьзыт vospitaцно. Lokta kolhozə medpervo ponda oворудуйтн спорт ploсадка, сьвəршəн organizujтам, komandaez. Zenskəј molodozis əktam voljevəлнəј komanda. Təvнəс ponda trenirujтсьн клубьн.

Uməј toko sija, sto mиян avu trener, dumajta, sto okrSFK mиянлə trenerəс indəс, sek mийə vuzька veləlam orснə, kotraшн, саркəннə granata.

KOMSOPG—N. SPIRIN.

Loam pere dovəjjezьн

—Kuim lun toko mi trenirujтчим—vaitə rajSFK-иш ськретар жорт Сьугаев komanda „Socializm“ нима kolxozis, — etə uməј. Lokta Juшvəэ kutсисə nийə veləтнь физкультурна verdə.

Sportəн Sovəlovaьн molodoz əddəн intereсujтсə, mийə molodozлиш trebovaнno tьrtam, спорт Sovəlovaьн loas pərvəј mesta-ьн.

Sverdlovskьн mi vəlim zooparkьн, sirkьн, əddəн glenitсис mиянлə sirk.

Komandaiш kapitan Сьугаев.

ZASTAVITƏ VELƏTNЬ

Sovəlovaьн molodoz pondis zaңimajтсьн спортəн. Fizkulturnikkez vetлисə Sverdlovskə etə ne-uməј. No tom jəz da kom-somoleccez kolасьн əнəз avu politiskolaez.

Propogandist жорт Fomin pьr toko vəvəтə kom-somoleccezəс, kəшijсəс, а асьс заңатija вьлə oz lok. —Mийə-вь əddəн veləт-сам, —кьз ətik əмиш javitiсə komsomoleccez.

Juшvinskəј VKP(В) raj-komlə жорт Fominəс kolə zastavitнь veləтнь kom-somoleccezəс. Siz seшсə oz tuj uzavнь.

TƏDIШ.

Читайте Пушкина

Страна готовится к 100-летию юбилею великого поэта

Через несколько месяцев наша страна будет отмечать столетие со дня смерти великого русского поэта Александра Сергеевича Пушкина. Бессмертно пушкинское творчество. Его чудесные стихи в наши дни не только не потеряли своей прелести, своего обаяния, они волнуют нас так же глубоко и сильно, как волновали его многих современников.

Советская молодежь, школьники должны встретиться с приближающимся столетним юбилеем со дня смерти великого поэта не пустыми разговорами по поводу литературы.

Нужно изучить историю жизни великого поэта, его биографию. Знакомство с жизнью Пушкина поможет

нам понять его поэзию, понять, как трудно было жить в ту эпоху мыслящему, передовому, талантливому писателю.

Мы должны учиться у Пушкина умению широко и глубоко интересоваться всем, что происходит в жизни, в искусстве, в науке. Пушкин был одним из образованнейших людей своего времени.

Учить наизусть стихи великого поэта, читать, перечитывать, изучать все то огромное наследство, которое он оставил нам — вот чем должен отметить каждый юноша, девушка, школьник эту великую годовщину. Пишите в редакцию как Вы готовитесь в школах, в отрядах к пушкинским дням.

Uməјə mьсчалəнь kino kartinaez

Mиян Kudьmkarskəј posolokьн em zvukovəј kino teatr, no kartinaezсə etə teatrнь mьсчалəнь əddəн uməјə. Əkran vьлəт melkajтəн vuzərreт, gerəjjezləн сьзəм-пнь тьдалə uməјə, zvuk uməј—не razvorсivəј.

Шəнтавр 9 лунə мунис картина „Cingis Xanлəн potomok“ narod lokтис una, а kartinaиш vezəртнь nem oz

roz—splosнəј tuman, vaшл oz roz vezəртнь. Zvonok, vəгьн zalə orəттəг lezaləнь publikaəс, mьшəн kartina тьдалə есə uməјzька.

Uməјə uzalə kino teatr, direkcijalə kolə matəзьк prim'нь vizəтiшezлиш trebovaцnoez da vuzəртнь kino kartinaez mьсчалəм.

Mutovkin.

Bur poсin

Avгуст 30 лунə Kəс posadьн komsomoleccez da osoaviximoveccez сьлəтисə vo-jennəј igra. Voennəј igraьн

уcастvujтисə 60 mort. Molodoz əddəн intereсujтсə voennəј delo veləтəмəн. FEDOШEEV.

ШИРЕ ФИЗИКУЛЬТУРНОЕ ДВИЖЕНИЕ В КОЛХОЗАХ!

Ко всем колхозникам и колхозницам Свердловской области
ДОРОГИЕ ТОВАРИЩИ!

Два дня мы, 160 физкультурников свердловских колхозов, участвовали на первой областной колхозной спартакиаде. Два дня мы, колхозные парни и девушки, впервые состязались в ловкости и силе на прекрасном стадионе „Динамо“.

Колхозники—люди нового сталинского поколения, живут иной жизнью—жизнью культурной, зажиточной, радостной. В сталинской Конституции золотыми буквами высечены и увековечены наши права—право на труд, право на образование, право на отдых. Мы любим свой радостный труд, но мы любим и веселый отдых и спорт после ударной работы на полях.

За два дня соревнования выявилось много колхозных ребят и девушек, которые успешно овладевают спортом. Комбайнер Запальнов, из красноуфимского колхоза „Вперед“ пробежал 1.000 метров за 3 минуты и 6 секунд. Молодая туринская колхозница Нюра Носкова бросила гранату на 25 метров, а колхозник Коми-Пермяцкого колхоза „Социализм“ Ваньков—на 50 метров.

Достижения есть.

И Все же в спорте свердловская колхозная деревня далеко отстала от других областей Союза.

Мы обращаемся к вам, товарищи колхозники и колхозницы, руководители колхозов и районов! Давайте по-деловому возьмемся за развѣтывание физкультуры в колхозах. Каждый колхоз пусть оборудует свою спортплощадку, каждое село пусть обзаведется стадионом, своими командами футболистов, волейболистов, легко-атлетов. Дело чести каждого колхоза: воспитать своих чемпионов—легко-атлетов прыгунов, велогонщиков, стрелков, боксеров, лыжников.

Скоро наступит зима. Мы вносим предложение—провести областную лыжную спартакиаду. Мы призываем всю колхозную молодежь и взрослых колхозников и колхозниц учиться ходить на лыжах. Пусть каждый колхоз сочтет своей честью иметь физкультурников-лыжников в числе участников областной лыжной спартакиады.

За работу, товарищи!

Участники первой областной колхозной спартакиады.
Следует 160 подписей.

Зам. отв. редактора Н. Денисов.